



Reisen 2025



Lebenshilfe

Vaihingen-Mühlacker e.V.

Vorwort	Seite 3
Das bedeuten die Symbole	Seite 4
Reisen für Kinder und Jugendliche	Seite 5 bis 13
Reisen für Erwachsene	Seite 14 bis 27



Regeln zur Teilnahme	Seite 28 bis 34
Daten-Schutz in Leichter Sprache	Seite 35
Daten-Schutz in schwerer Sprache	Seite 36
Anmelde-Bogen für die Reisen	Seite 37 und 38
Reise-Begleitung gesucht!	Seite 39
Wer den Katalog gemacht hat.	Seite 40

Liebe Leser und Leserinnen,

seit 10 Jahren plane ich Reisen für die OH-Tours.
Auf manchen Reisen begleite ich euch auch.
Vielen Dank für euer Vertrauen.

Viele verreisen schon mehrere Jahre mit uns.
Das macht mich sehr froh.
Aber ich freue mich auch auf alle,
die zum ersten Mal mit uns reisen wollen.

2025 gibt es wieder viele schöne Reisen.
Ihr findet euer Wunsch-Reiseziel nicht?
Kein Problem.
Ich helfe gerne, eure eigene Reise zu planen.

Es gab im BTHG viele Änderungen.
Das BTHG ist ein wichtiges Gesetz
für Menschen mit Behinderung.

Im Gesetz stehen neue Regeln
über die Hilfen für Menschen mit Behinderung.
Diese Regeln bestimmen auch,
wie die Assistenz auf den Reisen bezahlt wird.
Deshalb sind viele unserer Reisen teurer geworden.
Ihr könnt die Kosten für die Assistenz
weiter von der Pflege-Kasse bezahlen lassen.

Oder neu:

Ihr könnt bei der Eingliederungs-Hilfe die Kosten
für die Assistenz beantragen.
Eingliederungs-Hilfe ist eine Hilfe vom Staat.
Damit können Menschen mit Behinderung
am Leben in der Gesellschaft teilhaben.
Zum Beispiel: Auf Reisen gehen.
Ich berate euch gerne.



Katrin Saalbach

0 70 42 - 27 31 40 11

saalbach@lebenshilfe-vm.de

Das bedeuten die Symbole



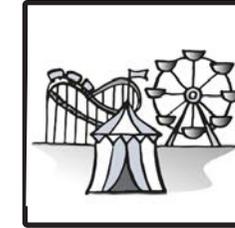
Ferien-
Haus oder
Wohnung



Urlaub
in der
Stadt



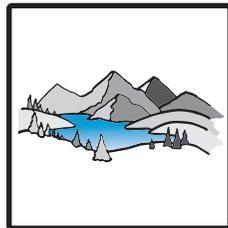
Urlaub
auf dem
Bauern-Hof



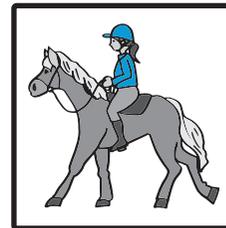
Urlaub mit
Besuch im
Freizeit-Park



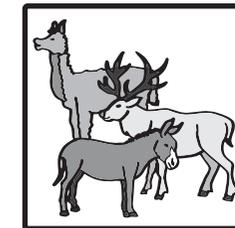
Wir
versorgen
uns selbst.



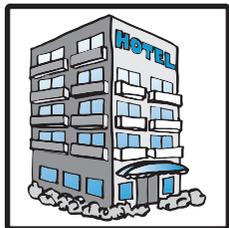
Urlaub
in den
Bergen



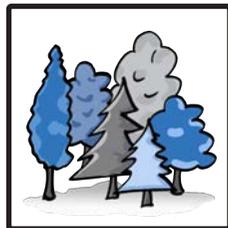
Urlaub
mit Reiten



Urlaub
mit Tieren



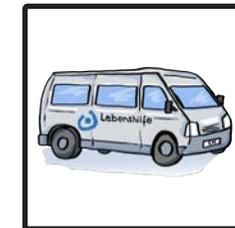
Urlaub
im Hotel



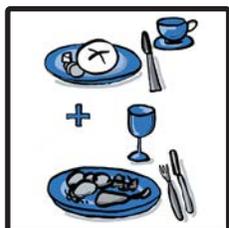
Urlaub
in der
Natur



Wohlfühl-
Urlaub



Urlaub
mit dem Bus



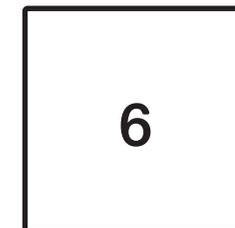
Wir essen
im Hotel.



Urlaub
mit Baden



Aktiv-
Urlaub



Wie viele
Teilnehmer
können mit

Reisen für Kinder und Jugendliche



6

Bläsihof im Winter
21. bis 23. Februar



7

Reiterhof Trunk
21. bis 23. März



8

Spiele-Land
29. Mai bis 1. Juni



9

Wild-Park
18. bis 20. Juli



10

Lindleshof
9. bis 16. August



11

Bläsihof im Herbst
10. bis 12. Oktober



12

Ravensburg
5. bis 7. Dezember

Reise-Leitungen:

Sebastian Ciba



Sybill von Berg



Wir haben den Katalog neu gestaltet.

Wir möchten, dass ihr euch gut
im Katalog zurecht findet.

Deshalb gibt es 2 neue Seiten.

So seht ihr auf einen Blick alle
Reisen für Kinder und Jugendliche.

Und auf Seite 14 alle Reisen
für Erwachsenen.

Wir freuen uns auf viele schöne Reisen.

Viel Spaß beim Lesen.



Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Ferien-Wohnungen auf dem Bläsihof
www.blaesihof.de

6



Wir fahren wieder in den Schwarzwald.
Auf dem Bläsihof waren wir schon oft.

Der Bläsihof ist ein kleiner Bauernhof.
Er liegt ganz nah am Wald.

Da ist es ganz leise.

Außer wenn der Hof-Dackel Sissi bellt.

Es gibt auch viele Katzen, Ziegen und 2 Alpakas.

Du kannst die Tiere streicheln.

Und wir werden den Wald erkunden.

Das wird spannend.

Wir übernachten in 2 Ferien-Wohnungen.

	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>280 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p>	<p>555 €</p>

Wochenende auf dem Reiterhof

21. bis 23. März

Wir fahren auf den Reiterhof Trunk.
Der Hof ist sehr schön und groß.
Es gibt dort ganz viel Natur .
Der Hof liegt in einem schönem Tal.
Es heißt Taubertal.

Auf dem Hof leben sehr viele Pferde und Ponys.
Es leben dort auch ein Hund, Katzen und Ziegen.
Wenn du möchtest, kannst du auf einem Pferd reiten.
Und du kannst auch im Stall helfen.
Das macht sehr viel Spaß.

Wir übernachten in 2 Ferien-Wohnungen.

	Sach-Kosten:	300 €
	Assistenz-Kosten:	555 €

Reise-Leitung
Sybill von Berg



Reiterhof Trunk

www.urlaubsreiterhof.de





Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Ferien-Haus Felicia
www.holidu.de

Spiele-Land, wir kommen!
Jede Menge Spaß erwartet uns im Spiele-Land.

Zum Beispiel gibt es:

- ein Lotti-Karotti-Karusell.
- einen Käptn Blaubär-Treff.
- einen Abenteuer-Spielplatz.

Du kannst schaukeln.

Und auf dem Trampolin hüpfen.

Mit dem Zug durch das Spiele-Land fahren.

Rutschen und vieles mehr.

Wir wohnen in einem Ferien-Haus.

	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>400 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p>	<p>740 €</p>



Erlebnis-Tage im Wild-Park

18. bis 20. Juli

Ein Wochenende für echte Abenteurer!
Pack schnell Schlaf-Sack und Taschen-Lampe ein.
Denn wir übernachten in Erd-Höhlen im Wald.
Wir sind die ganze Zeit draußen.
Abends sitzen wir ums Lager-Feuer.
Erzählen uns Geschichten.
Aber was raschelt da?
Ist da ein Reh in der Nähe?
Oder ein Hase?
Oder waren das nur die Esel?
Das wird spannend und aufregend.

Wir erleben 2 Tage die Natur ganz nah.

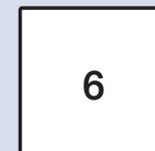
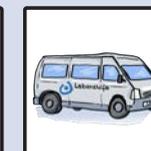
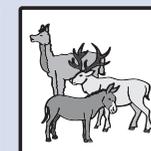
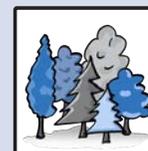
	Sach-Kosten:	200 €
	Assistenz-Kosten:	555 €

Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Erdhöhlen

www.waldorado.eu





Reise-Leitung
Sybill von Berg



Ferien-Haus auf dem Lindleshof
www.lindleshof.de

Auf den Lindleshof gibt es immer was zu erleben.
Es wird nie langweilig.
Es gibt ein Schwimm-Becken.
Und auch ein Plansch-Becken.
Einen großen Spiel-Platz und eine Fußball-Wiese.

Es gibt Hasen, Esel und Gänse.
Die Gänse schnattern die ganze Zeit.
Die Hasen kannst du füttern.
Und mit den Eseln spazieren gehen.

Im Ferien-Haus versorgen wir uns selbst.
Es können 2 Kinder im Rollstuhl mit.



	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>620 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p>	<p>1.320 €</p>



Herbst-Spaß auf dem Bläsihof

10. bis 12. Oktober

Der Bläsihof ist so schön.
Deshalb fahren wir im Herbst nochmal hin.

Im Herbst ist der Schwarzwald ganz anders.
Die Natur verändert sich im Herbst.
Die Wälder werden ganz bunt.
Wir können Blätter sammeln.
Buch-Eckern und Kastanien.
Daraus können wir tolle Sachen basteln.

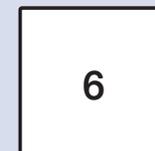
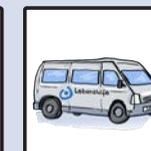
Wir können auch auf den Spiel-Platz gehen.
Abends können wir Geschichten lesen.
Und es uns gemütlich machen.

	Sach-Kosten:	280 €
	Assistenz-Kosten:	555 €

Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Ferien-Wohnungen auf dem Bläsihof
www.blaesihof.de





Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Ferien-Haus Felicia
www.holidu.de

Der Advent ist immer eine besondere Zeit im Jahr. Viele Häuser werden weihnachtlich geschmückt. Alles leuchtet und funkelt. Und überall riecht es nach Weihnachts-Gebäck. In vielen Städten gibt es Weihnachts-Märkte.

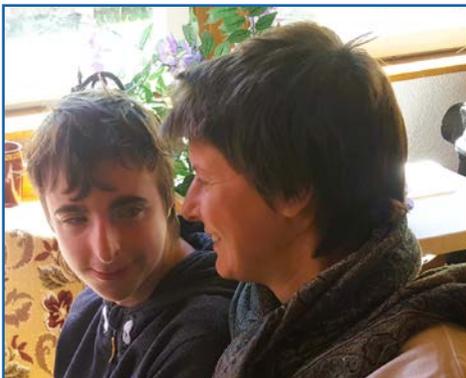
Deshalb erleb mit uns ein schönes Wochenende in Ravensburg. Vielleicht gibt es dort auch einen Weihnachts-Markt. Oder wir fahren nach Lindau auf den Markt.

Oder wir backen selbst Plätzchen. Und machen uns einen Punsch.

	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>280 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p>	<p>555 €</p>



Wir verbinden Menschen



Reise-Leitungen:



Sybill von Berg



Katrin Saalbach



Susanne Baumann



Sebastian Ciba



Viola Beck



Dietmar Ganzhorn



Wellness für Frauen
24. bis 29. März



Lago Maggiore
4. bis 11. April



Städte-Reise Erfurt
5. bis 10. Mai



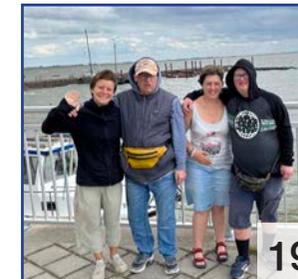
Auszeit im Allgäu
12. bis 17. Mai



Aktiv-Urlaub Mosel
19. bis 24. Mai



Wandern in Kärnten
31. Mai bis 7. Juni



Insel Ameland
14. bis 24. Juni



Center Park – Eifel
27. Juni bis 4. Juli



Landes-Gartenschau
11. bis 13. Juli



Dahner Felsenland
20. bis 27. September



Herbst im Spessart
13. bis 18. Oktober



Wellness für Paare
20. bis 25. Oktober

Wellness-Urlaub für Frauen

24. bis 29. März

Wellness bedeutet:

Dinge zu tun, die dir gut tun.

Dich einfach mal verwöhnen zu lassen.

Genau das erwartet dich auf dieser Reise.

Du kannst dir eine Massage gönnen.

Oder am Pool oder in der Sauna entspannen.

Morgens gibt es ein tolles Frühstück.

Und Abends ein leckeres und gesundes Menü.

Wir haben Platz für eine Frau im Rollstuhl.

Das Zimmer im Hotel ist barriere-frei.



	Sach-Kosten:	820 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	750 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	870 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	990 €

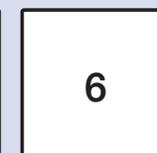
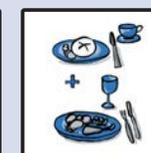
Reise-Leitung

Viola Beck



Hotel Knoblauch Friedrichshafen

www.hotel-knoblauch.de





Reise-Leitung
Katrin Saalbach



Gruppen-Hotel Casa Moscia

www.casamoscia.ch

Diese Reise führt dich zum Lago Maggiore.
Das ist ein großer See in Italien und der Schweiz.
Unser Urlaubs-Ort liegt in der Schweiz.
Am Lago Maggiore können wir sehr schön spazieren.
Wir können schöne Täler und Dörfer besuchen.
Über Märkte bummeln.
Oder ein Eis essen und Kaffee trinken.
Das wird einfach herrlich.

Wir übernachten in einem Hotel am See.
Dort bekommen wir Frühstück und Abendessen.
Das Hotel hat einen großen Garten zum Entspannen.

	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>1.300 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p> <p>kein Pflege-Grad</p> <p>Pflege-Grad 1 bis 2</p> <p>Pflege-Grad 3 bis 5</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.160 €</p> <p>1.320 €</p>



Städte-Reise nach Erfurt

5. bis 10. Mai

Erfurt ist die Haupt-Stadt von Thüringen.

Erfurt ist eine sehr schöne Stadt.

Und immer eine Reise wert.

Wir können zum Beispiel den Dom besichtigen.

Wir können auch auf den Petersberg gehen.

Von dort haben wir einen tollen Blick auf die Stadt.

Oder wir spazieren über die Krämer-Brücke.

Das ist eine sehr alte und berühmte Brücke.

Wir übernachten in einem Hotel.

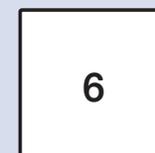
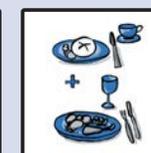
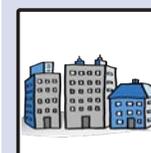
Bei dieser Reise können wir Einzel-Zimmer anbieten.

	Sach-Kosten:	960 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	750 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	870 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	990 €

Reise-Leitung
Susanne Baumann



Linder Hof Erfurt
www.linderhof-erfurt.de





Reise-Leitung
Sybill von Berg



Feriedorf Eglofs

www.familienerholungswerk.de

Verbringe mit uns schöne Tage im Allgäu.

Du kannst die Berge sehen.

Die Berge sind sehr groß und hoch.

Du kannst die Berge fast anfassen,
so nah kommen sie dir vor.

Du kannst den Ausblick und die Ruhe genießen.

Der richtige Ort, um sich zu erholen.

Unser Urlaubs-Ort ist das Ferien-Dorf Eglofs.

Dort wohnen wir in einem Ferien-Haus.

Das Haus ist barriere-frei.

Es können 2 Personen mit Geh-Behinderung mit.



	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>710 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p> <p>Pflege-Grad 1 bis 2</p> <p>Pflege-Grad 3 bis 5</p>	<p>1.015 €</p> <p>1.155 €</p>



Aktiv-Urlaub an der Mosel

19. bis 24. Mai

Unser Hotel ist in einem kleinen Wein-Ort.
Vom Hotel kannst du gut auf die Mosel sehen.
Du kannst die Schiffe beobachten.
Oder wir machen zusammen eine Schiff-Fahrt.
Wir sehen auch viele schöne Wein-Berge.
Da können wir gut spazieren.
Vielleicht machen wir auch eine Wein-Probe.

Frühstück und Abendessen gibt es im Hotel.
Abends können wir an der Bar sitzen.
Oder auf der Terrasse.
Dort können wir den Tag ausklingen lassen.

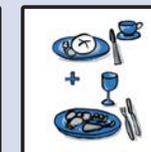
	Sach-Kosten:	650 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	750 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	870 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	990 €

Reise-Leitung
Dietmar Ganzhorn



Moselstern Hotel – Weinhaus Fuhrmann

www.moselstern.de



6



Reise-Leitung
Katrin Saalbach



Bio-Bauernhof Auernig

www.bioauernig.at

Unser Bauernhof ist in der Mitte von grünen Wiesen.
Es gibt viele Tiere und Natur drumherum.
Da findest du einen gemütlichen Ort zum Entspannen.
Und abends können wir am Lager-Feuer sitzen.

Wenn du möchtest, kannst du auf dem Hof mithelfen.
Oder du kommst mit auf eine Wanderung in die Berge.
Vielleicht siehst du dort eine seltene Blume.
Die Blume heißt Edelweiß.

Ein Urlaub in den Bergen ist immer sehr schön.
Auf die Reise kann eine Person im Rollstuhl mit.



	Sach-Kosten:	920 €
	Assistenz-Kosten: kein Pflege-Grad Pflege-Grad 1 bis 2 Pflege-Grad 3 bis 5	1.000 € 1.160 € 1.320 €



Insel- Urlaub auf Ameland

14. bis 24. Juni

Ameland ist eine Insel in der Nordsee.
Sie gehört zu Holland.
Auf Ameland kannst du dich gut erholen.
Die Luft ist sehr sauber.
Du hörst das Meer leise rauschen.
Du siehst die weite Landschaft.
Wenn du magst, kannst du auch im Meer baden.
Und am Strand spazieren.

In unserem Hotel wurde an alles gedacht,
was Menschen im Rollstuhl brauchen.
Es kann eine Person im Rollstuhl mitfahren.

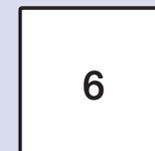
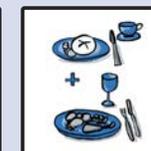


	Sach-Kosten:	1.260 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	1.370 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	1.595 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	1.815 €

Reise-Leitung
Susanne Baumann



Gruppen-Hotel Suudwester
www.suudwester.nl





Reise-Leitung
Sebastian Ciba



Ferien-Haus im Center Park

www.centerparcs.de

Urlaub im Center Park – das wird ein Spaß!
Da wird jeder Tag zu einem Abenteuer.
Wir können ins Schwimm-Bad gehen.
Dort gibt es viele Wasser-Rutschen.
Mit einem Safari-Auto können wir durch den Park fahren.
Oder wir gehen am Heilbachsee spazieren.
Hier kannst du die Natur der Eifel genießen.

Oder wir gehen in ein Museum.
Im Museum kannst du viel über Vulkane lernen.
Und sehen wie Vulkane entstanden sind.
Komm mit uns auf eine spannende Reise.

	Sach-Kosten:	690 €
	Assistenz-Kosten: kein Pflege-Grad Pflege-Grad 1 bis 2 Pflege-Grad 3 bis 5	 1.000 € 1.160 € 1.320 €



Wochenende bei der Landes-Garten-Schau

11. bis 13. Juli

Wir gehen zur Landes-Garten-Schau.
Die Garten-Schau ist wie eine Ausstellung.
Da kannst du viele schöne Gärten sehen.
Mit vielen Pflanzen, Blumen und Bäumen.
Durch die Ausstellung sollen Städte schöner werden.

Die Ausstellung ist in zwei Orten im Schwarzwald.
Die Orte heißen Freudenstadt und Baiersbronn.
Wir fahren nach Baiersbronn.
Dort wurde ein Märchen-Park gebaut.
Und ein schöner Erholung-Park mit einem See.
Ein Wochenende für Natur-Liebhaber.

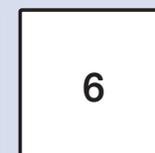
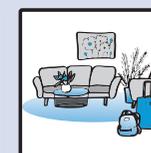
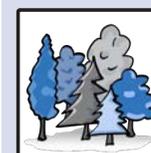
	Sach-Kosten:	350 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	420 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	480 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	555 €

Reise-Leitung
Sybill von Berg



Ferien-Wohnungen Kuhblick

www.holidu.de





Reise-Leitung
Katrin Saalbach



Altes Zollhaus Fischbach
www.altes-zollhaus-fischbach.de

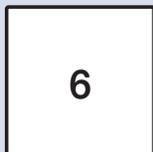
Das Dahner Felsen-See gefällt vielen Menschen.
Menschen, die die Natur lieben.
Menschen, die Sport in ihrer Freizeit machen.
Und Menschen, die sich erholen wollen.

Auch wir wollen das Felsen-See erkunden.
Es gibt viele Burgen zu entdecken.
Viele tolle Ausblicke und Felsen zu bestaunen.

Viele Wander-Wege sind für Rollstuhl-Fahrer gut.
Unser Ferien-Haus ist auch barriere-frei.
Es kann eine Person im Rollstuhl mit.



	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>800 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p> <p>kein Pflege-Grad</p> <p>Pflege-Grad 1 bis 2</p> <p>Pflege-Grad 3 bis 5</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.160 €</p> <p>1.320 €</p>



Herbst-Tage im Spessart

13. bis 18. Oktober

Wir fahren in den Spessart.
 Spessart ist der Name von einem Wald.
 Unser Hotel ist in Framersbach.
 Das ist ein kleiner und verträumter Ort.
 Dort können wir schön bummeln gehen.

Unser Hotel hat ein Schwimm-Bad und eine Sauna.
 Dort kannst du gut entspannen.
 Es gibt auch eine Kegel-Bahn.
 Und abends Musik und Tanz.



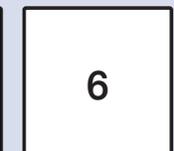
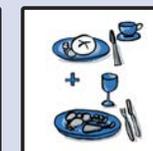
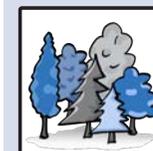
Es kann eine Person im Rollstuhl mitfahren.

	Sach-Kosten:	650 €
	Assistenz-Kosten:	
	kein Pflege-Grad	750 €
	Pflege-Grad 1 bis 2	870 €
	Pflege-Grad 3 bis 5	990 €

Reise-Leitung
 Susanne Baumann



Landhotel Spessartruh
www.landhotel-spessartruh.de





Reise-Leitung
Katrin Saalbach



Haldensee-Hotel

www.haldensee-hotel.com

Der Haldensee ist ein sehr schöner Ort.
Um den See herum sind viele Berge.
Die Natur ist dort wunderschön.
Genau der richtige Ort um zu Entspannen.

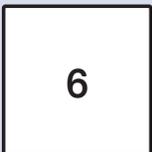
Im Hotel gibt es einen schönen Wellness-Bereich.
Mit Sauna und Schwimmbad.

Die Reise ist für Paare.
Hier habt ihr Zeit für euch.



Es gibt ein barriere-freies Zimmer bei der Reise.

	<p>Sach-Kosten:</p>	<p>1.160 €</p>
	<p>Assistenz-Kosten:</p> <p>kein Pflege-Grad</p> <p>Pflege-Grad 1 bis 2</p> <p>Pflege-Grad 3 bis 5</p>	<p>750 €</p> <p>870 €</p> <p>990 €</p>



Wir verbinden Menschen



Was für Regeln musst du beachten?



Wenn du dich zu einem Urlaub anmelden möchtest:

- musst du die Regeln lesen.
- musst du mit den Regeln einverstanden sein.

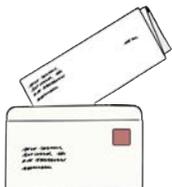
Was musst du bei der Anmeldung beachten?



Du musst dich mit dem Anmelde-Formular anmelden.

Das Formular ist am Ende vom Katalog.

Das Formular musst du vollständig ausfüllen.



Wir schicken dir einen Brief.

In dem Brief steht,

bei welcher Reise du mitfahren kannst.

Oder wir schreiben eine E-Mail.

Was bekommst du auf einer Reise?



In den Urlaub gehen Begleiter mit.
Wenn du Hilfe brauchst,
unterstützen dich die Begleiter.



Im Urlaub gibt es oft nur Doppel-Zimmer.
Das bedeutet:
Du bist mit einer Person zusammen im Zimmer.
Manchmal gibt es auch Einzel-Zimmer.
Ein Einzel-Zimmer kostet mehr.



Wir schließen eine Versicherung für die Reise ab.
Die Versicherung ist wichtig,
wenn dir etwas auf der Reise kaputt geht.
Oder wenn dir ein Unfall passiert.



Was musst du bezahlen?

Es müssen die Sach-Kosten und die Assistenz bezahlt werden.

Sach-Kosten sind zum Beispiel:



- Essen und Trinken
- das Zimmer
- Fahrt und Ausflüge
- Versicherung

Assistenz-Kosten sind die Kosten für die Begleiter.

Sie unterstützen dich im Urlaub.

Wenn du einen Pflege-Grad hast,
kannst du die Kosten mit der Pflege-Kasse abrechnen.

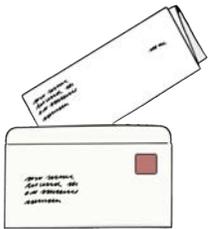
Oder:

Du stellst einen Antrag bei der Eingliederungs-Hilfe.

Den Antrag musst du vor dem Urlaub stellen.



Wann musst du die Reise bezahlen?



Nach dem Urlaub bekommst du eine Rechnung.
In der Rechnung steht:

- Wie viel der Urlaub kostet.
- Wann du bezahlen musst.

Fragen vor der Reise



Du kannst mit uns verreisen, auch wenn du mehr Hilfe brauchst.

Damit es dir gut geht, müssen wir wissen,
welche Hilfe gut für dich ist.

Dafür schicken wir dir vor dem Urlaub einen Frage-Bogen zu.

Gerne kommt auch ein Begleiter zu dir nach Hause.

Dann kannst du dem Begleiter sagen:

- Wobei du Hilfe brauchst.
- Alles, was dir im Urlaub wichtig ist.



Darf eine Reise abgesagt werden?



Die OH-Tours sagen einen Urlaub ab:

- wenn sich zu wenige anmelden.
- wenn etwas passiert, das nicht geplant war.
Zum Beispiel: Viele Begleiter werden krank.
- wenn etwas passiert, wofür die OH-Tours nichts kann.
Zum Beispiel: Das Hotel ist kaputt.



Du kannst die Reise auch absagen.

Für die Absage musst du einen Brief oder eine E-Mail schreiben.

Du musst trotzdem etwas bezahlen.

Erfolgt deine Absage:

- bis 10 Wochen vor dem Urlaub musst du 20 Euro Bearbeitungs-Gebühr bezahlen.
- 10 bis 4 Wochen vor dem Urlaub berechnen wir die Sach-Kosten.
- 4 Wochen oder weniger vor dem Urlaub bezahlst du Sach-Kosten und Assistenz-Kosten.



Wann muss eine Reise abgebrochen werden?

Wenn du dich oder andere Menschen in Gefahr bringst,
musst du nach Hause fahren.

Den Urlaub musst du trotzdem bezahlen.

Die Kosten für die Rück-Fahrt musst du auch bezahlen.

Zum Beispiel das Taxi.

Die Reise-Leitung entscheidet, wann jemand nach Hause fahren muss.



Wann musst du die Reise nicht bezahlen?

Es gibt eine Versicherung für Reisen.

Die Versicherung heißt **Reise-Rücktritts-Versicherung**.

Die Versicherung bezahlt den Urlaub,
wenn du nicht mitfahren kannst.

Sie bezahlt nur bei einem wichtigen Grund.

Zum Beispiel, wenn du plötzlich krank wirst.



Was musst du noch bei einer Reise beachten?



Wenn du Medikamente nehmen musst,
brauchen wir eine **Verordnung von deinem Arzt**.
Eine Verordnung ist ein Brief vom Arzt.



Wenn du einen gesetzlichen Betreuer hast,
muss er uns eine Erlaubnis geben.
Erst dann dürfen wir dir die Medikamente geben.
Im Urlaub kann es auch passieren, dass du krank wirst.
Damit der Arzt mit uns sprechen darf, brauchen wir auch eine Erlaubnis.
Die Erlaubnis heißt **Schweigepflichts-Entbindung**.



Brauchst du **Hilfs-Mittel** im Urlaub?
Zum Beispiel einen Dusch-Stuhl oder ein Pflege-Bett.
Das musst du uns bei der Anmeldung sagen.

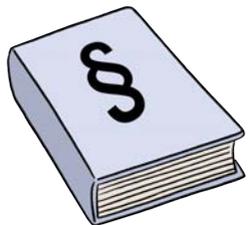


Mit der Anmeldung stimmst du zu,
dass deine persönlichen Daten gespeichert werden.
Das sind zum Beispiel:
Name, Anschrift, Geburts-Datum und Telefon-Nummer.

Wir brauchen die Daten um dir:

- eine Rechnung zu schicken.
- oder eine Änderung mitzuteilen.

Die OH-Tours passen gut auf deine persönlichen Daten auf.
Deine Daten werden für eine bestimmte Zeit gespeichert.
Und dann werden sie gelöscht.



Auf der nächsten Seite steht der Daten-Schutz in schwerer Sprache.
Darin steht, wie der Daten-Schutz rechtlich für die OH-Tours gültig ist.

Datenschutzinformation gemäß Art. 13 DSGVO zur Verarbeitung von Klientendaten (Offene Hilfen und OH-Tours)

Mit den nachfolgenden Informationen möchten wir Sie über die Verarbeitung von personenbezogenen Daten im Rahmen der Inanspruchnahme der Dienste der Offenen Hilfen bei dem Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V. und die Rechte, die Ihnen in diesem Zusammenhang zustehen, informieren.

1. Wer ist verantwortlich für die Verarbeitung meiner Daten?

Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V.
Mühlackerstraße 141
75417 Mühlacker
Tel.: 0 70 41 / 95 42-0
<https://www.lebenshilfe-vm.de/verein/>

2. Wer ist Datenschutzbeauftragter und wie kann ich diesen erreichen?

Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V.
- Der Datenschutzbeauftragte -
Mühlackerstraße 141
75417 Mühlacker
Tel.: 0 70 41 / 95 42-0
datenschutz@lebenshilfe-vm.de

3. Welche Kategorien personenbezogener Daten werden verarbeitet und woher stammen diese Daten?

Wir verarbeiten die personenbezogenen Daten, die zur Durchführung der des Vertrags mit der Lebenshilfe erforderlich sind. Dies umfasst sowohl Ihre Daten als auch Daten Ihres Angehörigen. Zu den verarbeiteten Daten zählen beispielsweise Stammdaten wie Name, Vorname, Anschrift, Geburtsdatum, Geschlecht, Bankverbindung, Telefonnummer. Außerdem erheben wir personenbezogene Daten in Bezug auf die Gesundheit (bspw. Daten zu Impfungen, ansteckenden Krankheiten, Allergien, Unverträglichkeiten, Behinderungen oder sonstigen Grunderkrankungen), Daten zur Sorgeberechtigung sowie Daten, die wir für die Betreuung benötigen (z.B. Kontaktmöglichkeiten von Angehörigen).

4. Zu welchen Zwecken werden meine Daten verarbeitet und auf welcher Rechtsgrundlage erfolgt die Verarbeitung?

Die Datenverarbeitung erfolgt zu Zwecken der Durchführung des Vertrags (z. B. Durchführung von Freizeiten, Teilnahme an Veranstaltungen / Ausflügen) (Art. 6 Abs. 1 S. 1 Buchst. b DSGVO). Zudem verarbeiten wir – sofern schutzwürdigen Interessen des Betroffenen nicht überwiegen – die Daten auch aufgrund unseres berechtigten Interesses oder des Interesses eines Dritten (bspw. im Rahmen der Abrechnung von Leistungen gegenüber öffentlichen Kostenträgern, Zutrittsbewahrung zu unseren Gebäuden, Umgang mit ansteckenden Krankheiten, usw.). Wir verarbeiten ferner Daten, um uns gegebenenfalls gegen geltend gemachte rechtliche Ansprüche verteidigen zu können. Wir legen personenbezogene Daten gegenüber Ämtern, Behörden und Gerichten offen, wenn dies erforderlich ist, um uns in Rechtsstreitigkeiten zu verteidigen oder Rechtsansprüche durchzusetzen

(Art. 6 Abs. 1 S. 1 Buchst. f DSGVO). Darüber hinaus erfolgt eine Datenverarbeitung dann, wenn wir hierzu aufgrund gesetzlicher Vorgaben verpflichtet sind. Darunter fallen Meldungen an z.B. Gesundheitsämtern sowie Auskünfte gegenüber sonstigen Ämtern, Behörden und Gerichten, sofern wir hierzu verpflichtet sind (Art. 6 Abs. 1 S. 1 Buchst. c DSGVO). Eine Datenverarbeitung erfolgt zudem dann, wenn und soweit Sie in eine Datenverarbeitung eingewilligt haben (z.B. Verarbeitung von Bildern, Texten). Die Zwecke, zu denen eine Datenverarbeitung im Rahmen dessen erfolgt, ergeben sich aus der jeweiligen Einwilligung. (Art. 6 Abs. 1 S. 1 Buchst. a DSGVO)

5. An welche Kategorien von Empfängern werden meine Daten übermittelt?

Wir behandeln die Tatsache, dass Sie bzw. Ihr Angehöriger durch uns betreut wird, wie auch Ihre personenbezogenen Daten sowie die personenbezogenen Daten Ihres Kindes vertraulich. Innerhalb des Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V. erhalten nur die Abteilungen und Mitarbeiter Zugriff auf Ihre Daten, die diesen zur Erfüllung der oben genannten Zwecke benötigen. Regelmäßig handelt es sich dabei um Mitarbeiter der Verwaltung (bspw. zu Abrechnungszwecken), die Geschäftsführung sowie die Leitung der Fachabteilung (z.B. Betreuer auf Freizeiten, Pädagogen, Erzieher). Eine Übermittlung erfolgt bei Bestehen einer rechtlichen Verpflichtung an öffentliche Stellen (z.B. Gesundheitsamt, Gerichte, Kostenträger, usw.) oder nicht-öffentliche Stellen. Eine Übermittlung an Dritte erfolgt darüber hinaus nur dann, wenn dies für die oben genannten Zwecke erforderlich und gesetzlich gestattet ist oder Sie zuvor eingewilligt haben.

6. Werden meine Daten auch an Empfänger in Staaten außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums übermittelt?

Ihre Daten werden nicht in Drittstaaten oder an internationale Organisationen übermittelt.

7. Wie lange werden meine personenbezogenen Daten gespeichert?

Wir speichern Ihre personenbezogenen Daten, solange es zur Verwirklichung der Verarbeitungszwecke und/oder zur Erfüllung gesetzlicher Aufbewahrungspflichten notwendig ist. Ihre Daten werden mindestens für die Dauer des Vertragsverhältnisses gespeichert, darüber hinaus solange wir gesetzlich verpflichtet sind die Daten zu speichern. Sofern und soweit Sie uns eine Einwilligung zu einer Datenverarbeitung zu bestimmten Zwecken erteilt haben, beispielsweise dazu, Bilder oder Texte zu veröffentlichen, ergibt sich die Verarbeitungsdauer aus dem Zweck der erteilten Einwilligung. Bitte beachten Sie die im Zusammenhang mit der Einwilligungserklärung gegebenen Informationen.

8. Welche Rechte habe ich in Bezug auf meine Daten?

In Bezug auf die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten stehen Ihnen folgende Rechte als von der Datenverarbeitung Betroffenen zu: Unter den Voraussetzungen von Art. 15 DSGVO haben Sie das Recht auf Auskunft zu den über Ihre Person verarbeiteten personenbezogenen Daten. Bitte beachten Sie die Einschränkungen des § 34 BDSG. Unter den Voraussetzungen des Art. 16 DSGVO haben Sie das Recht auf Berichtigung unrichtiger personenbezogener Daten. Unter den Voraussetzungen des Art. 17 DSGVO haben Sie das Recht auf Löschung personenbezogener Daten. Bitte beachten Sie die Einschränkungen des § 35 BDSG. Unter den Voraussetzungen des Art. 18 DSGVO haben sie das

Recht auf Einschränkung der Verarbeitung. Unter den Voraussetzungen des Art. 20 haben Sie das Recht auf Datenübertragbarkeit.

Widerspruchsrecht nach Art. 21 DSGVO

Sofern wir Ihre Daten aufgrund berechtigter Interessen (Art. 6 Abs. 1 f) DSGVO verarbeiten und wenn sich aus Ihrer besonderen Situation heraus Gründe gegen diese Verarbeitung ergeben, haben Sie gemäß Art. 21 Abs. 1 DSGVO das Recht auf Widerspruch gegen diese Verarbeitung. Im Falle eines Widerspruchs verarbeiten wir Ihre Daten nicht mehr zu diesen Zwecken, es sei denn wir können zwingende schutzwürdige Gründe für die Verarbeitung nachweisen, die Ihre Interessen, Rechte und Freiheiten überwiegen oder die Verarbeitung dient der Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen.

9. Muss ich die personenbezogenen Daten bereitstellen oder ist die Bereitstellung für die Betreuung erforderlich?

Die Bereitstellung der personenbezogenen Daten ist erforderlich, um den Vertrag durchführen zu können. Ohne die Bereitstellung dieser notwendigen Daten kann der Vertrag nicht durchgeführt werden. Darüber hinaus erhobene Daten erfordern Ihre Einwilligung und sind insofern freiwillig und für die Durchführung des Betreuungsvertrags nicht erforderlich.

10. Wird anhand meiner Daten eine automatisierte Entscheidungsfindung durchgeführt? Und wenn ja, wie wird das gemacht und welche Auswirkungen hat dies auf mich?

Nein, eine automatisierte Entscheidungsfindung findet nicht statt.

11. Habe ich ein Beschwerderecht bei einer Aufsichtsbehörde?

Sofern sie der Ansicht sind, dass die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten gegen geltendes Recht verstößt, können Sie sich gemäß Art. 77 DSGVO jederzeit mit einer Beschwerde an eine Datenschutzaufsichtsbehörde wenden. Dies gilt unbeschadet anderweitiger verwaltungsrechtlicher oder gerichtlicher Rechtsbehelfe.



Wichtige Infos zum Urlauber:

Vorname und Name	Geburts-Datum
Straße und Haus-Nummer	
PLZ und Ort	
Telefon	Mobil-Telefon
E-Mail	



Ich habe eine **gesetzliche Betreuung**: ja nein

Ich habe für diese Bereiche eine gesetzliche Betreuung:

Vorname und Name des Betreuers	Telefon
Straße und Haus-Nummer	Mobil-Telefon
PLZ und Ort	E-Mail

Ich melde mich an für:

Reise/Freizeit	Termin
Reise/Freizeit	Termin
Reise/Freizeit	Termin



Assistenz-Bedarf

Hast du einen Pflege-Grad?	<input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/> 2	<input type="checkbox"/> 3	<input type="checkbox"/> 4	<input type="checkbox"/> 5	<input type="checkbox"/> nein
Hast du einen Behinderten-Ausweis?	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein				
Grad der Behinderung:	%					Merkmale:

Mobilität (Du kannst mehrere Kreuze machen)

Ich bin gut zu Fuß	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich kann mit Unterstützung gehen	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich kann kurze Strecken laufen	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich brauche viel Zeit	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich habe einen Rollator	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich sitze im Rollstuhl	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Du sitzt im Rollstuhl: Kannst du auf einen Bus-Sitz umsteigen?	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein

Medizinisches (Du kannst mehrere Kreuze machen)

Ich nehme regelmäßig Medikamente	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich habe Epilepsie	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
Ich habe Diabetes	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein

Rechnung an:

<input type="checkbox"/> Pflege-Kasse	<input type="checkbox"/> Eingliederungs-Hilfe	<input type="checkbox"/> ich bezahle selbst
---------------------------------------	---	---

Soll dich ein Assistent vor der Reise besuchen?	<input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> nein
---	-----------------------------	-------------------------------



Ich habe die Regeln und den Daten-Schutz gelesen.

Ich stimme den Regeln und dem Daten-Schutz zu.

Datum _____

Unterschrift (Urlauber/gesetzlicher Betreuer) _____

Für die einen ist es
nur unentgeltliche Arbeit.
Für mich ist es sinnvoll
verbrachte Freizeit.

Wir suchen Begleiterinnen und Begleiter,
die mit uns unvergessliche Urlaubsmomente
mitgestalten und erleben möchten.

#LebenshilfeMomente





Herausgeber

Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V.

Redaktion und Gestaltung

Büro Leichte Sprache der Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V.

Text-Prüfer Leichte Sprache

Romina Nothacker, Kevin Scheffel, Monique Kärcher

Druck

Sprenger-Druck, Vaihingen/Enz

Fotos

© Lebenshilfe Vaihingen-Mühlacker e.V.

Fotos Hotels:

Internet-Seiten der betreffenden Unterkünfte

Piktogramme

Illustratorin Ina Beyer

Bilder Leichte Sprache:

© Lebenshilfe für Menschen mit Behinderung Bremen e.V., Illustrator Stefan Albers